

**Zeitschrift:** Schweizer Hotel-Revue = Revue suisse des hotels  
**Herausgeber:** Schweizer Hotelier-Verein  
**Band:** 4 (1895)  
**Heft:** 12

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 22.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

Telegramme:  
Rooschüz - Bern.

Firma gegründet 1857.

TELEPHON.

# Rooschüz & Cie, Bern.

Magazine und Keller durch Schienengeleise mit dem Güterbahnhof Bern verbunden.

## Spezialgeschäft für echte Champagner-Weine:

MOÛT & CHANDON HEIDSIECK & Cie. G. H. MUMM & Cie.  
LOUIS ROEDERER VEUVE CLICQUOT POMMERY & GRENO

Giesler & Cie., Deutz & Geldermann, St. Marceaux & Cie., Théoph. Röederer & Cie. etc. etc.

**Deutsche Sekts:** Matheus Müller, Chr. Ad<sup>t</sup> Kupferberg & Cie., Burgeff & Cie., Gebr. Feist & Söhne etc. etc.

**Schweizer Marken:** Bouvier Frères, Louis Mauler.

Genauere Preislisten auf Verlangen gratis und franko.

## Unbedingt

einzig

bewährt sich die Methode zur Vertilgung der  
**Wanzen und Schwabenkäfer.**

Unterzeichneter empfiehlt sich für Uebnahme obiger Arbeit und garantiert schriftlich für jahrelangen, radikalen Erfolg, besonders für **Wanzen**. Dabei ist zu beachten, dass die Arbeit fast gar keine Störung verursacht und die Lokalitäten sofort wieder benutzt werden können.

Es wird auch nicht das geringste beschädigt oder beschmutzt und wird die Reinigung so geräuschlos ausgeführt, dass nicht einmal in unmittelbarer Nähe etwas davon bemerkt wird.

**Ganz besonders ist zu beachten:**

Hauptsächlich für **Hotelbesitzer**, wo oft Fremde solches Ungeziefer mitschleppen. Dass nach dieser Methode die Jahreszeit keine Rolle spielt, sondern im Gegenteil von grossem Vorteil ist, wenn diese Reinigung nicht erst im Frühjahr oder im Sommer ausgeführt wird,

denn 1. findet im Frühjahr die Brut dieser Tiere keine Ausdehnung und Entwicklung mehr und 2. kann in den betreffenden Räumlichkeiten die Reinigung ungeniert vorgenommen werden.

Nicht die leiseste Spur von solchen Tieren bleibt in nach dieser Methode gereinigten Räumlichkeiten zurück.

Viele Empfehlungen von grösseren Etablissements der Schweiz und des Auslandes stehen zu Diensten.

Schriftliche Aufträge an den Unterzeichneten.

Obiges ist unübertroffen von allem, was bis jetzt verwendet wurde zu diesem Zweck.

**A. Egli, Chemiker,**

untere Kreuzstrasse 24, Riesbach, Zürich.



### Flaschen-Korkmaschinen

Spühl-, Füll-, Verkapselungs-Apparate etc. neuester bestbewährter Construction, Schlauch-Geschirre, Circular-Pumpen, sowie sämtliche Kellerei-Geräthe. 811

Mehrjährige Garantie solider Ausführung.

F. C. Michel, Frankfurt a. M.



## Chef de Réception, 1<sup>er</sup> Secrétaire

tüchtiger Fachmann, sucht für Sommer-Saison Stellung. Gefl. Offerten sub H 901 R. an die Expedition dieses Blattes.

## Zu verkaufen:

Die seit 20 Jahren in Betrieb stehende Fremdenpension und Jahreswirtschaft

## Pension Seiler in Därligen

am Thunersee, 10 Minuten von Interlaken,

ist sofort unter günstigen Bedingungen möbliert oder unmöbliert zu verkaufen.

Für nähere Auskunft wende man sich an Herrn Sachwalter Zulliger in Bern oder direkt an den Eigentümer (H 1288 Z) 939

**Fried. Siegfried, Seiler, Därligen.**

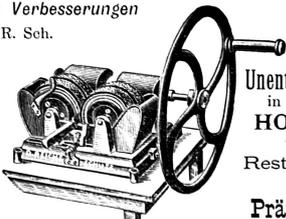
## Neueste u. vorzüglichste Hotel-Messerputzmaschine

mit neuesten Verbesserungen

D. R. Sch.

836

Unübertroffen arbeitend.



Unentbehrlich in jedem HOTEL und Restaurant

Prämiert

Prämiert

auf der Fach-Ausstellung für Hotel- und Wirtschaftswesen Darmstadt 1894 und Kochkunst-Ausstellung Frankfurt 1894. Zeugnisse erster u. grösster Etablissements zur Verfügung. Prospekte gratis.

**W. & A. Opel, Frankfurt a. M.**



## Zu verkaufen.

In einem grösseren Kurorte Graubündens ein mittelgrosses

**Hotel mit Fremdenpension.**

Dasselbe ist sehr günstig gelegen und für Sommer und Winter eingerichtet. Familien-Verhältnisse veranlassen zum Verkauf.

Anfragen werden unter Chiffre Q 1366 entgegen genommen von der Annoncen-Expedition Rudolf Mosse, Zürich. \*31 (M 6765 Z)



## Junger Mann

mit Real-Industrie- und Handelsschulbildung, der deutschen, französischen u. italienischen Sprache mächtig, gegenwärtig als Buchhalter thätig, sucht Engagement auf **Hotel-Bureau**.

Offerten sub H 925 R an die Expedition dieses Blattes.

## ON DEMANDE

à reprendre en Suisse

## HOTEL

de passage ou de séjour (30 à 40 lits), **travaille bien.**

Adr. les offres aux init. A. B. chez MM. Ed. Labarthe & Cie., à Genève. 929

## Bier-Schänk-Bleche



Seitenwände Neusilber, Kupfer od. vernickelt. Vorzüglich ausgeführt und hochelegant. Franko und verzollt. 875 (O F 3503)

**Moritz Weil jun., Frankfurt a. M.**

**E. Oswald, Genf**

liefert stets

## Zeitungshalter

ganz Nickel à Fr. 2.50 und Fr. 3. Leicht, elegant, praktisch. (Schweiz. Pat. 6162.)

## Verkauf eines Luftkur-Etablissements

mit vorzüglich frequentierter Sommerwirtschaft

und Oekonomie (40 baier. Tagwerke Wiesen und Wald) im bayerischen Allgäu. Preis M. 125,000.— Anzahlung M. 50,000.— Rest bleibt stehen auf Ratenabzahlung.

Eignet sich sowohl für Gastwirte, Hoteliers, als auch für ein Konsortium, da leicht und bedeutend vergrößerungsfähig.

Nähere Mitteilungen unter Chiffre N. 7774 durch Rudolf Mosse, München. (Má 1080) 984

Stets bereit, unübertroffen in Wohlgeschmack und billig sind die

## Nährerzeugnisse der Präservenfabrik Lachen

(am Zürichsee).

Filiale der Hohenlohe'schen Präservenfabrik, Gerabronn.

Suppeneinlagen, Kindermehle, Tapioca, Panirmehle,

Dörrgemüse, vorzüglichste fertige Fleischbrühe & Erbsenwurstsuppen.

Gratismuster werden franco zugesandt. 754

Durch die grossen Comestibleshandlungen zu Fabrikpreisen zu beziehen.

## The English Plumbing and Sanitary Works

7 Rue des Roses, CANNES (France)

THOS LOWE Assoc. San. In<sup>d</sup> AND SONS

SANITARY ENGINEERS AND CONTRACTORS.

Estimates furnished for fitting up HOTELS AND PRIVATE BUILDINGS.

THE MOST SUITABLE FITTINGS FOR THE CLIMATE AND GOOD SUBSTANTIAL PLUMBING BY LONDON WORKMEN GUARANTEED.

The Sanitary Arrangements of the following buildings have been successfully carried out by us with all the most modern Sanitary Improvements: HOTEL KURSAAL MALOJA. HOTELS VICTORIA AND ST. PETERSBURG, VILLAS JOSS AND GRUNENBURG OF ST. MORITZ. HOTELS ROSE AND DEPENDANCE. SARATZ, WEISSES KREUZ AND ENDERLIN OF PONTRESINA.

For Inspections and Particulars for the Engadine after 1st March 1895 please address: HOTEL CENTRAL, ST. MORITZ. 788

## J. G. Mehne

Uhrenfabrik

## Schwenningen

(Württemb. Schwarzwald)

empfiehlt

nach neuester Verbesserung

## Signaluhren

für Zug- und

Schiff-Abfahrts-Meldungen

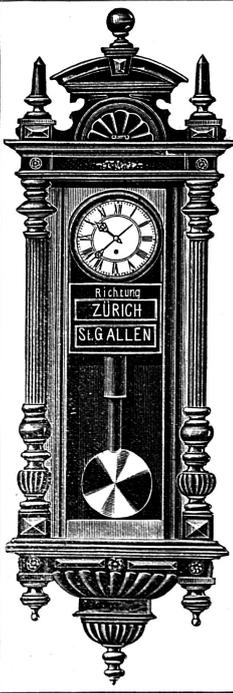
in feinsten Ausführung und mit jeder Garantie für gute Funktion,

mit Richtungsangabe schon von Mark 72. — an, ohne Richtungsangabe von Mark 45 an.

Selbstthätig funktionierend.

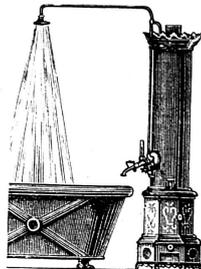
Bei Fahrplan-Aenderung kann die Signalvorrichtung vom Besitzer selbst ohne Kosten gestellt werden.

Abbildungen und Preise stehen auf Wunsch gerne zur Verfügung.





**Geschäfts-Empfehlung**  
für  
**Hotels & Pensionen, für die Herren Architekten.**  
Freistehende englische  
**Champion- und Unitas-Closets.**  
Spezialität. Selbst montiert. Ueber 300 in Funktion.  
Installation von Gas-, Wasser-, Bad- und  
Toilette-Einrichtungen.  
Sämtliche Arbeiten werden aufs billigste berechnet  
**Telephon 1881 TH. OSER, BASEL Pfuggasse 7**



**VILLA**

am Vierwaldstättersee

in Kastanienbaum, ca. 1 Stunde von Luzern, in herrlichster, aussichtsreichster Lage, mit Dampfschiff- und Post-Station, fein möbliert, 935

**zu vermieten.**

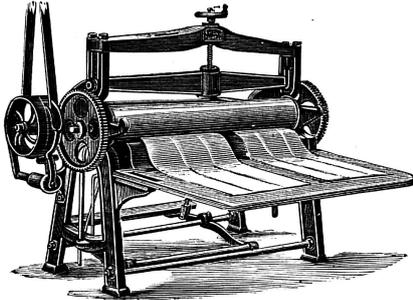
Die Villa enthält 13 grosse Zimmer, alles komfortabel eingerichtet. Gutes Quellwasser, Garten und Badhaus.

Auskunft erteilt **Hans Steinmann, Luzern.**

**Für Hotels & Pensionen**

unentbehrlich.  
**Neue Elsässische Bügel- & Trockenmaschinen**  
mit Gas- und Dampfheizung, für Hand- und Motorbetrieb.  
Centrifugen mit einfacher und doppelter Friktion.

Beste Zeugnisse von Hotels i. Rangos zur Verfügung.



Prospekte gratis und franko.

**C. SEGUIN, Constructeur, Mülhausen i. E.**



**SWISS CHAMPAGNE**  
**BOUVIER FRÈRES**  
NEUCHÂTEL

Se trouve dans tous les bons Hôtels Suisses.

**Schinken**

hochfein, sorgfältig geräuchert und sehr mild gesalzen, 2 1/2 - 4 Kilo schwer, à Fr. 1.50 per Kilo.

**Mainzer Schinken**

I. Qualität, 5-6 Kilo schwer, sehr vorteilhaft zum Ausschneide, à Fr. 2.20 per Kilo liefern prompt per Nachnahme

**H. Kleiner & Cie.,**  
Spezial-Conserven-Geschäft  
15 Usterstrasse, **Zürich.**  
Bei Engros-Bezügen bedeutender Rabatt. (H 604 Z) 868

**Hotel-Schlächter,**

29 Jahre alt, der schon in besserem Bade-Hotel während der Saison als solcher in Stellung war, in der Metzgerei und Wursterei und als Garde-manger durchaus erfahren ist, sucht Stellung. Prima Zeugnisse stehen zu Diensten.  
Offerten sub H 921 R befördert die Expedition dieses Blattes.

**Kochlehrstelle.**

Ein kräftiger, solider Junge wünscht bald möglichst Stelle als  
**Kochlehrling.**  
Offerten sub H 914 R an die Expedition dieses Blattes.

**Hotelpension**

in eine  
eines Höhenkurortes Graubündens wird ein  
**Fräulein gesucht**  
welches gründliche Kenntnisse der Hotelbranche besitzt und den Wirtschaftsbetrieb event. selbstständig leiten kann. Angenehme Stelle während des ganzen Jahres.  
Offerten unter Beifügung von Photographien, Referenzen und Zeugnissen sind sub Chiffre H 888 R an die Expedition dieses Blattes zu richten.

**Lehrstelle gesucht.**

Ein Jüngling von 16 Jahren, gesund und kräftig, sucht  
**Kochlehrstelle**  
in einem bessern Hotel. Eintritt nach Belieben.  
Offerten unter Chiffre H 918 R an die Expedition dieses Blattes.

**Zu vermieten**

ein grosses  
**möbliertes Hotel**  
mit Badeanstalt; 80 Zimmer. Grosse Parkanlagen. 919  
Sieh zu wenden unter L 2046 X an **Haasenstein & Vogler, Genf.**

**Champagner**  
**Burgelf**  
Aeltestes  
Gear 1837.  
Zu beziehen durch alle Weingrosshandlungen.  
**Burgelf & Co**  
**Hochheim a.M.**  
Haus



**Hotel-Omnibus.**

Ein schöner bequemer, acht-bis zehnpfätziger, in gutem Zustand erhaltener

**Omnibus**

ist billig zu verkaufen.  
Anfragen sub H 920 R an die Expedition dieses Blattes.

**Stelle sucht**

in ein Hotel, eine tüchtige, gewandte  
**Kellnerin,**  
welche bisher nur in grösseren Restaurants servierte u. die franz. Sprache zu erlernen wünscht. Ansprüche bescheiden.  
Offerten sub H 940 R an die Expedition der „Hotel-Revue“.

**Kochlehrstelle gesucht.**

Für einen 18jährigen Jüngling, welcher bald seine Lehrzeit als Metzger beendet hat, wird in einem guten kleinern Hotel — deutsche od. französische Küche — eine Stelle gesucht, wo er das **Kochen gründlich und gut** erlernen kann. Offerten mit Bedingungen nimmt entgegen

**J. Baechtold,**  
z. Glücksrad,  
**Schaffhausen.**  
941

Ein junger, tüchtiger Mann, Deutsch-Schweizer, sucht Stelle auf 1. Mai als

**Portier**

in Hotel oder Privathaus, eventuell auch als **Magaziner**, vorzugsweise in der französischen Schweiz. Zeugnisse stehen zu Diensten.  
Gefl. Off. unt. Chiffre O 5190 B an **Orell Füssli-Annoucen, Basel.**

**Geschäftsbücher-Fabrikation**  
Spezialität

für  
**Hotel-Comptabilität**

Kontrolle und Statistik.  
Bei diversen Ausstellungen prämiert.  
Buchbinderei, Druckerei  
Perforier-, Linier- und Präge-Anstalt mit mech. Betrieb  
Zeitungsmappen, Spielkartenetuis  
Speise- und Weinkarten-Fabrikation  
Artistische Menus  
**Billigste Closepapiere**  
Rollen, Pakete, Apparate.  
Elegante Papier-Servietten  
Import  
ächt japan. Papierservietten  
**Plattenspiere** aller Art aussergewöhnlich billig.  
**Engros-Papier-Lager**  
Vollständige Bureau-Einrichtungen  
**E. Fenner-Matter**  
Basel  
(neben dem Rathause.)  
Preisangaben, Muster u. Auskunft zu Diensten.

**Kronthaler**

Natürliches kohlen-saures Mineralwasser  
Millionen-Millionen **Weltberühmt** nur höchste Auszeichnungen  
versandt (Grossh. Bad. Hoflieferant) 699  
Hauptdepots in der Schweiz:  
**Rooschütz & Co., Bern,** für Bern, Luzern, Waadt, Neuchâtel, Freiburg, Wallis, Solothurn, Uri, Schwyz, Unterwalden, Zug, Aargau.  
**Karrer & Herosé, Zürich,** für Zürich, St. Gallen, Graubünden.

**Grands Vins de Champagne**

Extra Quality Guaranteed by the Shippers  
**DE S<sup>t</sup>. MARCEAUX & C<sup>o</sup>**  
REIMS  
VERI DRY

**Zu verkaufen**  
**Ein Hotel zweiten Ranges**

an prachtvoller, bester Lage der Stadt Basel, komfortabel, neu eingerichtet; grosse Rendite, wegen Kränklichkeit des Eigentümers sofort billig zu verkaufen. Konditionen äusserst günstig. Offerten unter Chiffre H 847 R. an die Expedition d. Bl.

**BILLARDS**  
von  
**F. MORGENTHAUER, Fabrikant in BERN**  
Telephon. Permanente Ausstellung Telephon.  
von 40 bis 60 neuen Billards von Fr. 600 bis Fr. 2000  
von 20 bis 30 umgeänderten Billards von Fr. 300 bis Fr. 700  
Diverse andere Salonspiele. — Auswahl in sämtlichen Zubehörten.  
Illustrierte Kataloge, alle näheren Details enthaltend, gratis u. franco.  
Reparatur. — Einricht. — Reparaturen.  
Medaillen in Zürich, Brüssel, Paris, Madrid etc. 768  
Electriche Beleuchtung. Eigene Wasserkraft.

**Vins fins de Neuchâtel**  
**SAMUEL CHATENAY**  
Propriétaire à Neuchâtel 359  
Médailles de 1<sup>er</sup> ordre aux Expositions.  
Marque admise dans tous les bons hôtels suisses.  
Dépôt à Paris: J. Huber, 41 rue des Petits Champs.  
Dépôt à Londres: J. & R. McCracken, 38 Queen Street City EC.

**Schweiz - England**  
über  
**OSTENDE-DOVER**  
Billigste schnelle Route.  
**Drei Abfahrten täglich.**  
**Seefahrt: 3 Stunden.**  
Einfache u. Rückfahrkarte (30 Tage) von und nach den meisten Hauptstationen.